

Roma, 20 marzo 2018  
Prot. n. 364

**Oggetto: Determina a contrarre.**  
**Acquisizione del servizio di interpretazione in simultanea EN-IT-EN per l'evento di presentazione del "Rapporto sulla Protezione Internazionale in Italia 2017" nell'ambito del Progetto "Servizio centrale del Sistema di protezione per richiedenti asilo e rifugiati - annualità 2017-2019" cod. prog. 242 - CUP D51E17000000001**

Il Direttore di Cittalia - Fondazione dell'ANCI sulle politiche sociali per l'accoglienza, l'integrazione e la cittadinanza (di seguito denominata "CITTALIA"), Luca Pacini, in forza dei poteri conferitigli dal Consiglio di Fondazione,

#### **Premesso che**

- ✓ CITTALIA è stata istituita dall'ANCI al fine di promuovere e diffondere la cultura dell'accoglienza, dell'integrazione e della cittadinanza, contribuendo a rafforzare il ruolo delle città nell'attuazione delle politiche sociali di inclusione/integrazione;
- ✓ come previsto al punto 3.2 dello Statuto di Cittalia, la Fondazione per il perseguimento dei propri scopi può, tra l'altro: «(...) *b) promuovere e coordinare programmi, progetti in tema di welfare, inclusione sociale e politiche migratorie, volti in particolare ad accompagnare le amministrazioni comunali nella definizione di politiche di attuazione sui territori dei processi di inclusione/integrazione specialmente rivolti alle persone a rischio di emarginazione sociale; (...) e) nonché svolgere ogni utile e/o necessaria attività strumentale e/o accessoria, o comunque ritenuta idonea e opportuna per il perseguimento delle finalità dell'ente quale, a titolo meramente esemplificativo: (...) assumere appalti, pubblici e/o privati, partecipare a bandi e gare nazionali e comunitari (...)»;*
- ✓ CITTALIA collabora con l'ANCI alla gestione del Servizio Centrale<sup>1</sup> per il miglioramento del complessivo sistema di informazione, promozione, consulenza, monitoraggio e supporto tecnico agli enti locali che prestano i servizi di accoglienza e, da ultimo, con Convenzione sottoscritta in data 23 dicembre 2016, si è impegnata a supportare l'ANCI per le annualità 2017-2019 (di seguito denominato anche solo il Progetto "Servizio centrale del Sistema di protezione per richiedenti asilo e rifugiati - annualità 2017-2019");
- ✓ nell'ambito della suddetta collaborazione, come previsto all'art. 7 della citata Convenzione *"In tutti gli affidamenti a soggetti esterni Cittalia resta impegnata all'osservanza delle norme nazionali e comunitarie in materia di appalti di servizi e procedure ad evidenza pubblica"*;
- ✓ CITTALIA, per la realizzazione del Progetto "Servizio centrale del Sistema di protezione per richiedenti asilo e rifugiati - annualità 2017-2019", ha riscontrato la necessità di attivare le procedure necessarie per garantire il servizio di interpreta-

<sup>1</sup> Il "Servizio Centrale di informazione, promozione, consulenza, monitoraggio e supporto tecnico agli enti locali che prestano i servizi finalizzati all'accoglienza dei richiedenti asilo e alla tutela dei rifugiati e degli stranieri destinatari di altre forme di protezione umanitaria", ai sensi dell'articolo 1-sexies del Decreto Legge 30 dicembre 1989, n. 416, convertito con modificazioni dalla Legge 28 febbraio 1990, n. 39 e introdotto dall'art. 32 della Legge 30 luglio 2002, n. 189, è stato attivato dal Ministero dell'Interno - Dipartimento per le Libertà Civili e l'Immigrazione - a valere sul Fondo nazionale per le politiche e i servizi dell'asilo e affidato in gestione all' ANCI.

riato in simultanea EN-IT-EN per l'evento di presentazione del "Rapporto sulla Protezione Internazionale in Italia 2017" presso la Sala conferenze della Regione Lazio a Bruxelles, il prossimo 21 marzo 2018 dalle ore 15,00 alle ore 17,00, non potendolo realizzare al proprio interno;

- ✓ la somma stanziata per il suddetto servizio, a valere sul budget del Progetto è, in ogni caso, inferiore ad € 40.000,00 oltre IVA.

#### **Visto**

- ✓ il D.Lgs. n. 50/2016, in particolare, l'art. 36, comma 2, ai sensi del quale "(...) le stazioni appaltanti procedono all'affidamento di lavori, servizi e forniture di importo inferiore alle soglie di cui all'articolo 35, secondo le seguenti modalità: a) per affidamenti di importo inferiore a 40.000 euro, mediante affidamento diretto anche senza previa consultazione di due o più operatori economici (...)";

#### **Ritenuto**

- ✓ opportuno procedere all'affidamento del servizio in parola, effettuando una valutazione comparativa dei preventivi di spesa forniti da due ditte e scegliendo il preventivo più basso, in quanto, trattasi di servizio con caratteristiche standardizzate;
- ✓ valido e congruo il preventivo proposto dalla SPES Associazione Culturale Europea che ha offerto il prezzo più basso e pari ad € 800,00, oltre IVA se dovuta, per n. 2 interpreti EN-IT-EN ed € 900,00, oltre Iva se dovuta, per n. 1 impianto per simultanea Bosh DCN NG.

Ciò premesso, visto e ritenuto, ai sensi dell'art. 32 D.lgs. n. 50/2016,

#### **DETERMINA**

1. **DI AFFIDARE** alla SPES Associazione Culturale Europea, in persona del legale rappresentante *pro tempore*, con sede in Roma, P. Bentivoglio n. 36, C.F. 97328330580 e P. IVA 09192131002, il servizio di interpretariato in simultanea EN-IT-EN per l'evento di presentazione del "Rapporto sulla Protezione Internazionale in Italia 2017" presso la Sala conferenze della Regione Lazio a Bruxelles, il 21 marzo 2018 dalle ore 15,00 alle ore 17,00;
2. **DI DARE ATTO** che il valore complessivo dell'appalto è pari ad € 1.700,00 (millesettecento/00), oltre IVA se dovuta;
3. **DI NOMINARE** Responsabile Unico del Procedimento la sig.ra Federica Raschellà, Direttore Amministrativo di Cittalia e dipendente con funzioni dirigenziali dall'1 agosto 2011, in possesso dei requisiti previsti dall'art. 31 d.lgs. n. 50/2016 *ss.mm.ii.* e dalla Delibera A.N.A.C. n. 1096 del 26.10.2016 aggiornata al d.lgs. 56 del 19/4/2017 con deliberazione del Consiglio n. 1007 dell'11 ottobre 2017.

Il Direttore  
Luca Pacini

